

飛躍

Leaps and Bounds



発行 国分寺市商工会

〒185-0011 東京都国分寺市本多2-3-3
 TEL 042-323-1011 FAX 042-323-0560
 HPアドレス
 URL http://sci-kokubunji.jp

Head Line News

hiyaku

- ・ 会長挨拶
- ・ 新型コロナウイルス関連のご案内
 確定申告指導会のご案内
- ・ 新規会員のご紹介
- ・ 商業部会と各種団体からのご案内

新年のご挨拶

「今こそ、会員との“つながり”を強固にする」

国分寺市商工会 会長 込山雄茂



新年あけましておめでとうございます。令和3年の新春を迎え、謹んでお慶びを申し上げます。日頃より、会員の皆様のご理解ご協力並びに国分寺市をはじめとする関係団体の皆様のご支援を賜り深く感謝申し上げます。

さて、昨年からの新型コロナウイルスの影響により、市内事業者はこれまでに無い大変厳しい経営環境となっております。商工会は「行きます、聞きます、提案します」をモットーに、引き続き、金融支援・補助金・給付金等の中小企業支援施策を重点的にサポートしてまいります。また、宅配支援サービス（ぶんどJDELi）や買物困難者対策事業等の現状

「新たな年を迎えて」



国分寺市長 井澤邦夫
 謹んで新年のお慶びを申し上げます。日頃より国分寺市商工会の皆様には、市内商工業の振興や地域の発展のため、様々な御支援、御協力をいただき心より感謝いたしております。

昨年は、新型コロナウイルス感染症により、いまだかつて経験したことのない危機的な経済状況となり、皆様におかれましては事業活動に多大な影響が及んだと思われまふ。市といたしましては、事業の継続や経営の安定化を図るために必要な支援を講じてまいりました。本年も国や都の動向を注視しつ

に対応した新規事業についても積極的に展開してまいります。

令和3年、念頭に掲げる私の一言は「今こそ、会員との“つながり”を強固にする」でございます。この状況下だからこそ、持続的な発展に向けて会員と一致団結し、皆様とともに様々な事業に全力で取り組んでいく所存です。

国分寺駅北口開発は大きく進展し、今後は国分寺市新庁舎の建設も予定されております。地域の経済団体としてこれまで以上に国分寺市や関係団体の皆様との連携を深めて商工業の発展に邁進してまいりますので、今後とも更なるご支援ご協力をお願い申し上げます。

結びに、会員皆様のご健勝、ご多幸を心よりお祈りし、新年のご挨拶とさせていただきます。

つ、商工会様と連携して引き続き支援を継続してまいります。さらには、長年の課題となっていた新庁舎建設に向け、今年度には建設事業者の決定、設計を予定しております。新庁舎が完成することにより、市民サービスの向上だけでなく、災害時の災害対策本部として重要な役割を担うことから、令和6年中の竣工に向け確実に取り組んでまいります。また、昨年延期となったオリンピック・パラリンピックが今夏に開催される予定であり、商工会様とともに活気溢れ賑わいのあるまちを築いてまいりたいと思っております。

結びに、一日も早い危機的事態の収束と市内商工業者並びに国分寺市商工会の皆様とのさらなる活躍を心より御祈念いたしまして、新年の御挨拶とさせていただきます。

本年もよろしく
 お願いいたします
 令和三年

- | | |
|-------|-------|
| 会長 | 込山 雄茂 |
| 副会長 | 神山 秀雄 |
| 副会長 | 高橋 正典 |
| 理事 | 荒井 大介 |
| 理事 | 矢野 朝則 |
| 理事 | 井口 朗 |
| 理事 | 新井 勲 |
| 理事 | 鈴木 茂 |
| 理事 | 松本 栄作 |
| 理事 | 佐野 祐次 |
| 理事 | 金原 洋一 |
| 理事 | 城下 大輔 |
| 理事 | 田和 洋太 |
| 理事 | 田中 善之 |
| 理事 | 藤原 英作 |
| 理事 | 石原 貴明 |
| 理事 | 鈴木 秀治 |
| 理事 | 谷田 徹成 |
| 理事 | 山田 篤史 |
| 理事 | 中鉢 伸一 |
| 理事 | 坂本 元夫 |
| 理事 | 渡辺 才司 |
| 理事 | 天川 猛 |
| 理事 | 高草 木昇 |
| 理事 | 坂本 輝之 |
| 理事 | 中村 早苗 |
| 監事 | 森田 忠男 |
| 事務局職員 | 一同 |

新型コロナウイルス関連 各種給付金、協力金の申請期限について

新型コロナウイルス感染拡大により経営に大きな影響を受けている事業者に対して支給される給付金・協力金の申請期限が迫ってまいりました。期限を過ぎますと給付が受けられなくなる場合がございますので、対象となる事業者の方でまだ申請がお済みでない方は要件等をご確認のうえ、お早目に申込みいただきますようお願い申し上げます。

【持続化給付金】

新型コロナウイルス感染症の影響等により1か月の売上が昨年同月と比較して50%以上減少している事業者

給付額：最大法人200万円、個人100万円
 申請期限：令和3年1月15日まで
 詳細HP <https://jizokuka-kyufu.go.jp/>
 コールセンター 0120-279-292

【国の家賃支援給付金】

新型コロナウイルス感染症の影響等により1か月の売上が昨年同月と比較して50%以上減少しているまたは連続する3か月の売上合計が前年の同じ期間と比較して30%以上減少している事業者

給付額：月額の家賃基準額や法人・個人によって最大給付金額が異なりますが、概ね月額家賃金額の3分の2×6ヵ月分が支給されます。詳細はHPにてご確認ください。

申請期限：令和3年1月15日まで
 詳細HP <https://yachin-shien.go.jp/>
 コールセンター 0120-653-930

【東京都の家賃支援給付金】

国の家賃支援給付金を申請し給付通知を受けていることが必要です。

給付額：月額の家賃基準額や法人・個人によって最大給付金額が異なりますが、概ね月額家賃金額の12分の1×3ヶ月分の金額が支給されます。詳細はHPにてご確認ください。

申請期限：令和3年2月15日まで
 詳細HP <https://tokyoyachin.metro.tokyo.lg.jp/>
 コールセンター 03-6626-3300

【飲食店対象 東京都感染拡大防止協力金】

東京都からの営業時間短縮の要請に応じ、11月28日から12月17日までの間、22時までに店舗を閉めた（または終日休業を行った）酒類の提供を行う飲食店およびカラオケ店。東京都の感染拡大防止徹底ステッカーを掲示している等、一定の要件を満たしている店舗が対象となります。

給付額：40万円
 申請期限：令和3年1月25日まで
 詳細HP <https://jitan.metro.tokyo.lg/nov/index.html>
 コールセンター 03-5388-0567

※東京都による営業時間の短縮要請は1月11日まで延長になりました。それに伴い別途協力金が支給される予定です。申請方法は決定次第、東京都のホームページに掲載されます。

確定申告はお早めに！ 確定申告指導会のご案内

商工会では、下記日程で決算・確定申告指導会を開催します。お気軽にご相談ください。
 ※同封の「確定申告のご案内」をご参照ください。

時間 午前10時～12時、午後1時～4時
 場所 国分寺市商工会館2F（ひかりプラザは今年実施しません）

相談日
2月

月	火	水	木	金
			18	
		24		26

3月

月	火	水	木	金
1		3		5
8	9		11	12

上記の日程は税理士が常駐致します。その他の日程をご希望の方は商工会までお問合せください。

ご持参いただく書類など

- ①現金出納帳・経費帳等の帳簿類
 - ②令和1年分の確定申告書・決算書等の控え(消費税の申告がある方は30年の控えもご持参ください)
 - ③令和2年分の確定申告書・決算書の用紙(税務署から郵送されたもの)
 - ④生命保険料・地震保険料・小規模企業共済・国民年金等の控除証明書
 - ⑤国民健康保険・介護保険の領収書等支払額のわかるもの(令和2年1月～12月までに支払った分)
 - ⑥年金収入のある方…公的年金等の源泉徴収票、支払調書等
 - ⑦給与収入のある方…給与所得の源泉徴収票
 - ⑧マイナンバーカード又はマイナンバー通知カードの写し(申告者本人、配偶者・扶養親族(16歳未満も含む)、専従者給与受給者のマイナンバーが必要となります。)
 - ※通知カードの方は、顔写真付きの身分を証明するものなども合わせて必要となります。
 - ※確定申告の相談を受ける際には、申告書等にマイナンバーは、記載しない状態で、ご持参ください。
 - ⑨医療費控除を受けようとする方…支払った医療費の領収書(令和2年1月～12月までに支払った分)、保険、高額医療費等の補てん金がある場合は、その金額のわかるもの
- 詳しくは商工会まで。



新しい仲間を紹介します!

国分寺市商工会新規会員のご紹介

令和2年10月～令和2年12月加入

事業所・店舗名等	代表者	部会	業種	所在地
NOBU factory	佐野 暢彦	商業	SNSマーケティングドローン事業	西町
大森税理士事務所	大森 浩次	商業	税理士事務所	南町
茶々日和	関口 隆之	商業	日本茶喫茶	東元町
カフェ穂高	宇野澤 恵美子	商業	喫茶店 コーヒー豆小売	西元町
cyclefeat.com	近藤 春輝	商業	自転車修理	西町

第3回 国分寺お店大賞

あなたの1票で、国分寺市内に輝くお店の輪が広がっていきます。

「飲食部門」「小売・サービス部門」の各部門からグランプリ1店、準グランプリ2店が決定しました!

国分寺市商工会主催の第3回お店大賞の表彰式が、11月23日に行われ、以下のお店が受賞いたしました。*グランプリを2度受賞で殿堂入り

【飲食部門】

- ・グランプリ：Sirena（本町 2-13-9）（殿堂入り）
- ・準グランプリ：チャイニーズレストラン オトメ（南町 3-13-10）
やきとり屋 風味鶏（西恋ヶ窪 4-29-19）

【小売・サービス部門】

- ・グランプリ：新鮮市場しむら（泉町 3-35-1）（殿堂入り）
- ・準グランプリ：Le fournil 木もれび（本多 5-22-6 APセダン 1F）
ル スリール ダンジュ（西元町 2-17-10）



ぶんじ DELi



商工会事業「ぶんじ DELi」はもうご利用いただけましたか?

専用アプリ「ぶんじchアプリ」から注文、国分寺市内の飲食店からおい

しいお食事が届きます。新型コロナウイルス感染症拡大防止で外食を控えることの多い昨今、ぶんじ DELiのデリバリーで胃袋と飲食店支援の両方を満たしましょう!

《飲食店の皆様》

「ぶんじ DELi参加店募集」のご案内チラシはご覧いただけましたでしょうか。今回ご加入いただきますと ①初期登録費用が無料 ②1店舗につきぶんじ DELi専用容器100個の無料進呈 ③メニュー写真の無料撮影の3大特典が付いてきます。

お申込期限が2/12ですですのでお早めにご検討ください。ご利用やご登録についてのお問合せは国分寺市商工会まで。

商工会の経済講演会 オンラインセミナー

●開催日 令和3年2月16日(火)

1部 経営改革

開演 13:30～15:00

内容「with コロナ、after コロナの働き方と経営改革」

講師 マーケティングライター インフィニティ代表取締役 牛窪 恵氏

*詳細は同封のチラシをご覧ください。

2部 法律Q&A

開演 15:30～17:00

内容「身近な法律トラブルの解決と予防」

講師 弁護士 加藤 美香保氏

*詳細は同封のチラシをご覧ください。

※本セミナーはインターネットで開催されるオンラインセミナーです。「Zoom」アプリを使用します。

令和2年分所得税改正について

令和2年分より所得税が改正されます。主な変更は下記のとおりです。

- ①青色申告特別控除の適用要件の変更
- ②基礎控除の引き上げ
- ③「寡婦（夫）控除」の見直し
- ④「ひとり親控除」の新設

詳細につきましては国税庁のホームページをご確認いただくか、商工会までお問合わせください。

商業部会からのお知らせ

商店街装飾街路灯電気料の補助金申請について

令和2年度下半期分(10月～3月)装飾街路灯電気使用料の3/4を助成いたします。該当する商店会は、申請書に領収書の写しを添付して申請して下さい。

締切:令和3年4月6日(火)

提出先:国分寺市商工会 木下まで



「みにこみ国分寺No.53」の発行について

商店会連合会の広報委員会による「みにこみ国分寺No.53」が3月に発行されます。商店会や地域のPRなど、顧客サービスの一環としてお客様等にお配り下さい。



53号のイメージ

市内商店会一斉「歳末大売出し事業」の報告

恒例となりました「市内商店会一斉 歳末大売出し大抽選会」は、国分寺市商店会連合会のもと各商店会の協力により無事終了いたしました。昨年11月にチラシを配布してから締め切りまでに、4,157通の応募があり、厳正なる抽選の

結果1,000名の当選者に3,000円の商品券が渡され12月31日まで使用されました。お客様から商店会に対するご意見・ご要望も寄せられておりますので、今後、更に良い事業にしていきたいと思っております。



名物名産推奨品パンフレット

新しい名物名産推奨品パンフレットができました。是非ご活用ください

国分寺市商工会
名物名産推奨品

商工会配布のカレンダーについて

令和3年の祝日について

2021東京オリンピック・パラリンピック開催に合わせ、令和3年に限り祝日の変更されました。商工会からお配りしましたカレンダーは新しい祝日になっていないので、ご面倒ですが訂正をお願いいたします。

海の日 7/19→7/22
スポーツの日 10/11→7/23
山の日 8/11→8/8
(8/9振替休日)



会費の年度内集金にご協力をお願いします！

令和2年度下期の会費の口座振替日は1/19(火)です



口座残高のご確認をお願いいたします。

各種団体からのご案内

立川 税務署

令和2年分確定申告の 申告書作成会場のご案内

- 《会場》 立川税務署
- 《開設期間》 令和3年2月1日(月)から3月15日(月)
※土、日及び祝日を除く。
ただし、2月21日(日)と2月28日(日)は開場します。
- 《開設時間》 受付 午前8時30分から午後4時まで
(提出は午後5時まで)
相談 午前9時から

※新型コロナウイルス感染症拡大防止のため、当日、入場整理券を配布する予定です(オンラインでの事前予約も可)。
詳細は立川税務署にお問合せ下さい。

【お問い合わせ先】 立川税務署

〒190-8565 立川市緑町4番地の2 立川地方合同庁舎4階5階
TEL 042-523-1181(代表) ※自動音声でご案内しています。

無料 社会保険労務士による個別相談会

新型コロナウイルス感染症の拡大に伴う雇用調整助成金などの助成金の活用、その他働き方改革に関する時間外労働の削減、就業規則に関することなど、ご相談ください！

- 日時 令和3年1月15日(金)・29日(金)
午前9時から午後5時まで
- 会場 国分寺市役所 第三庁舎 1階
経済課(戸倉1-6-1)
- 対象 市内中小企業・小規模事業者の方
- 利用方法 事前に経済課にご連絡の上、ご利用ください。

連絡先・お問い合わせ
国分寺市役所 経済課 TEL.042-325-0111
(内線 351)